

СУФФИКСАЛЬНЫЕ НАЗВАНИЯ РАСТЕНИЙ В СОВРЕМЕННОМ РУССКОМ ЛИТЕРАТУРНОМ ЯЗЫКЕ

С. М. ВАСИЛЬЧЕНКО

Словообразование названий растений рассматривается обычно вместе со словообразованием названий конкретных предметов [1]. Однако способы словообразования, словообразовательные средства, использованные в названиях растений, заслуживают внимания и сами по себе, особенно в плане участия их в формировании терминологической ботанической системы. Начальным этапом исследования способов словообразования названий растений является проводимое в данной статье описание суффиксального способа образования названий растений. В современной русистике имеется описание лишь некоторых суффиксов, с помощью которых образованы названия растений. Так, например, об „окончании -ика в именах трав и ягод” пишет Г. Павский. [2]. В. А. Богородицкий указывает суффиксы -овник, -ник, няк, -ина, -ика, -ик, -овик, -ок в названиях кустарниковых растений, пород леса, ягодных растений, грибов [3]. О. В. Скороглядова перечисляет суффиксы лица(-ник, -овник, -овик, -ик, -ика, -ина, -ица, -ка, -ух, -ок, -ун, -няк), встречающиеся в названиях растений [4]. Ф. Я. Середа отмечает суффикс -як в названиях растений *орляк, коровяк, козляк*. [5]. Не описаны (в большинстве случаев) значения мотивирующих (производящих) слов, от которых образуются названия растений, не рассмотрена смысловая словообразовательная связь мотивированных названий растений и их мотивирующих слов.

Исходным материалом для выделения группы суффиксальных названий растений послужили мотивированные существительные, значения которых толкуются при помощи слов „растение”, „травя”, „кустарник”, „полукустарник”, „дерево”, „водоросли”, „роза”, „гриб”, „пшеница”, „сорт яблони”, „сорт груши” и т. д. Все эти значения подводятся под более общее значение „растение”. Собираательные и единичные существительные, обозначающие растения, а также названия частей растения, остаются за пределами исследования. Фактический материал извлекался из „Словаря современного русского литературного языка” (т. т. I—XVII). Так как ботаническая терминологическая система обслуживается общей словообразовательной системой, наряду с существительными без помет использовались существительные с пометой „бот.”, „спец.”, вошедшие в литературный язык из научной терминологии [6]. Предметом описания являются названия растений с „прозрачной” мотивацией-те, которые можно мотивировать в синхронном плане. Анализируются только однозначные и те многозначные существительные, у которых значение растения является первичным, основным, поскольку вторичное значение могло появиться путем переосмысления первичного, а не в результате суффиксального словообразовательного процесса.

В семнадцатитомном словаре зафиксировано довольно большое коли-

чество названий растений. Самую многочисленную группу среди мотивированных названий растений составляют суффиксальные названия. В зависимости от значения мотивирующего слова суффиксальные названия растений можно объединить в следующие группы: 1. Названия растений, мотивированные именами существительными, 2. Названия растений, мотивированные именами прилагательными, 3. Названия растений, мотивированные глаголами. Рассмотрим названия растений, мотивированные существительными. В этой группе представлено значительное количество суффиксов. Описание производится по суффиксам, внутри подгрупп с одинаковыми суффиксами описываются сначала тождественные семантические варианты моделей. Под семантическим вариантом модели понимается разновидность модели, связанная с различием частных значений внутри общего. Большинство моделей указанной группы представлено вариантом со значением „растение по отношению к неодушевленному предмету, с которым оно сходно по форме, внешнему виду” [7]. С моделей, воплощенных только в одном этом варианте, и начнем описание.

1. Вариант модели на *-ец* со значением „растение по отношению к неодушевленному предмету, с которым оно (в целом или какая-либо часть) сходно по внешнему виду”. Вариант представлен двумя парами слов: *якорец — якорь*, *ясенец — ясень*. Мотивирующие слова — немотивированные существительные (*якорь*, *ясень*). Ударение (в начальной форме мотивированного слова) падает на гласный суффикса. Суффикс *-ец-* сочетается с системой флексий мужского рода 2 склонения [8].

2. Вариант модели на *-юг* с тождественным предыдущему варианту значением представлен одной парой слов: *овсюг — овёс*. Мотивирующее слово — немотивированное существительное (*овёс*). В мотивированном слове ударение падает на гласный суффикса; суффикс сочетается с системой флексий мужского рода 2 склонения. На стыке основы мотивирующего слова и суффикса наблюдается чередование согласного по твердости-мягкости. В корне чередуются гласный *о* после мягкого согласного и нуль звука.

3. Модель на *-ика* представлена двумя вариантами. Рассмотрим первый вариант, значение которого адекватно значению варианта предыдущих моделей на *-ец* и *-юг*. Вариант воплощен в паре слов: *гвоздика — гвоздь*. Мотивирующее слово — немотивированное существительное (*гвоздь*). В мотивированном слове ударение падает на гласный суффикса *-ик-*, суффикс сочетается с системой флексий женского рода 1 склонения. Второй вариант модели имеет значение „растение по отношению к болезни, которую оно вызывает при употреблении”. (*Чемерика — чемер*). Мотивирующее слово — немотивированное существительное (*чемер*). В мотивированном слове ударение падает на гласный суффикса. Суффикс *-ик-* сочетается с системой флексий женского рода 1 склонения. На стыке основы мотивирующего слова и суффикса наблюдается чередование согласных по твердости — мягкости.

4. Модель на *-ка* представлена четырьмя семантическими вариантами. Ударение в большинстве мотивированных слов падает на предпоследний слог. Мотивирующие слова — немотивированные существительные (нарицательные и собственные). Суффикс *-к-* сочетается с системой флексий женского рода 1 склонения. Первый вариант имеет значение „растение по отношению к неодушевленному предмету, с которым оно сходно по внешнему виду, форме”. (*Кувшинка — кувшин*, *лимонка — лимон*, *пучка — пук*). Заднеязычный согласный *К* мотивирующей основы чередуется с шипящим *Ч* (*пук — пучка*). Второй вариант имеет значение „растение по отношению к болезни, которую

оно вызывает при употреблении". (Чемерка — чемер). Значение *третьего* варианта — „растение или сорт растения по отношению к месту, местности, в которой произрастает, выращен". (Дубровка — дуброва, кубанка — Кубань). На стыке основы мотивирующего слова и суффикса наблюдается чередование согласного по мягкости — твердости (Кубань — кубанка). *Четвертый* вариант имеет значение „растение или сорт растения по отношению к фамилии лица, вырастившего его". (Коробовка — Коробов).

5. *Модель на -янка(-анка)* представлена в сфере суффиксальных названий растений 3 вариантами. Ударение в мотивированных словах падает на гласный суффикса. Суффикс -янк(-анк-) сочетается с системой флексий женского рода 1 склонения. На стыке основы мотивирующего слова и суффикса наблюдается чередование согласных по твердости — мягкости. *Первый* вариант имеет значение „растение по отношению к неодушевленному предмету, с которым оно сходно по внешнему виду". (Горлянка — горло, грушанка — груша, очанка — очи, око, наперстянка — напёрсток). В основе мотивирующего слова *напёрсток* наблюдаются изменения звуковой оболочки в процессе словообразования: в основе исчезают конечные звуки ОК, в корне О после мягкого согласного чередуется с Е. *Второй* вариант имеет значение „растение по отношению к предмету, с которым связано его использование, употребление". (Волнянка — волна). Значение *третьего* варианта — „растение по отношению к веществу, образованию на его поверхности, которое характеризует внешний вид". (Жирянка — жир, маслянка — масло).

6. *Модель на -ник* также представлена тремя семантическими вариантами. Суффикс мотивированного слова безударный, сочетается с системой флексий мужского рода 2 склонения. Мотивирующие слова могут быть немотивированными (гребень, палка) и мотивированными (рогуля). На стыке основы мотивирующего слова и суффикса может наблюдаться чередование согласных по мягкости — твердости (гребень — гребенник), чередование заднеязычных согласных с шипящими (сумка — сумочник, чубук — чубушник), усечение -иц- (пуговица — пуговник); в корне возможно чередование нуля звука — гласный О (палка — палочник). *Первый* вариант имеет значение „растение по отношению к неодушевленному предмету, с которым оно сходно по внешнему виду". (Гребенник — гребень, палочник — палка, пуговник — пуговица, рогульник — рогуля, ситник — сито, сумочник — сумка). Значение *второго* варианта — „растение по отношению к одушевленному предмету (животному), с которым оно сходно по внешнему виду". (Аистник — аист, журавельник — журавль, областное журавель). *Третий* вариант имеет значение „растение по отношению к предмету, с которым связана сфера его употребления, использования". (Дудник — дудка, жердинник — жердина, чубушник — чубук).

7. *Модель на -як* представлена одним семантическим вариантом со значением „растение по отношению к одушевленному предмету, с частью которого оно сходно по внешнему виду". (Коровяк — корова, орляк — орёл). Мотивирующие слова — немотивированные существительные. Ударение в мотивированном слове падает на гласный суффикса. Суффикс -як- сочетается с системой флексий мужского рода 2 склонения. На стыке основы мотивирующего слова и суффикса наблюдается чередование согласных по твердости — мягкости (корова — коровяк, орел — орляк). В корне О после мягкого согласного чередуется с нулем звука (орёл — орляк).

8. *Модель на -ица* представлена тремя вариантами. Ударение в мотивированном слове падает на гласный суффикса. Суффикс -иц- сочетается с системой

флексий женского рода 1 склонения. На стыке основы мотивирующего слова и суффикса наблюдается чередование заднеязычных с шипящими (пух — пушица, дух — душица), твердых согласных с мягкими (чемер — чемерица). Мотивирующие слова — немотивированные существительные. *Первый* вариант имеет значение „растение по отношению к болезни, которую оно может вызвать при употреблении”. (Чемерица — чемер). Значение *второго* варианта — „растение по отношению к составной части, находящейся на поверхности и характеризующей внешний вид”. (Пушица пух). *Третий* вариант имеет значение „растение по отношению к запаху”. (Душица — дух).

9. *Модель на -няк* представлена одним вариантом со значением „растение по отношению к предмету, с которым связана сфера его употребления, использования”. (Жердняк — жердь). Ударение в мотивированном слове на суффиксе, который сочетается с системой флексий мужского рода 2 склонения. Мотивирующее слово — немотивированное существительное.

10. *Модель на -ан* также моноварианта. Значение варианта — „растение по отношению к составной части”. (Молокан — молоко). Мотивирующее слово — немотивированное существительное. В мотивированном слове ударение падает на гласный суффикса -ан-, суффикс сочетается с системой флексий мужского рода 2 склонения. Вариант следующей модели на -ай адекватен по значению и по характеру мотивирующего слова предыдущему варианту. (Молочай — молоко). Гласный суффикса -ай- ударный, суффикс сочетается с системой флексий мужского рода 2 склонения. На стыке основы мотивирующего слова и суффикса наблюдается чередование заднеязычного согласного К с шипящим Ч.

12. *Модель на -енник* представлена одним вариантом со значением „растение по отношению к месту его произрастания, распространения”. (Дербенник — дерба). Мотивирующее слово — немотивированное существительное. В суффиксе -енник- ударение падает на 1-ый слог. Суффикс сочетается с системой флексий мужского рода 2 склонения. На стыке основы мотивирующего слова и суффикса наблюдается чередование согласных по твердости — мягкости.

13. *Модель на- ии* моновариантна. Значение варианта — „растение по отношению к фамилии лица, в честь которого оно названо”. (Георгин — Георги). Мотивирующее слово — собственное существительное. Ударение в мотивированном слове падает на гласный суффикса -ин-. Суффикс сочетается с системой флексий мужского рода 2 склонения. На стыке основы мотивирующего слова и суффикса происходит наложение гласных (и + и).

Таким образом, для образования названий растений от основ имен существительных в современном русском литературном языке использовано 13 суффиксальных моделей, которые представлены 23 семантическими вариантами. Наибольшим количеством семантических вариантов (четырьмя) представлена модель на -ка. Три семантическими вариантами представлены модели на -янка (-анка), -ник, -ица. Два семантических варианта имеет только модель на -ика. Моновариантные модели преобладают (на -ец, -юг, -як, -няк, -ан, -ай, -енник, -ин). Сопоставление описанных вариантов позволяет обнаружить значительное количество вариантов, тождественных по значению. Так, например, существительные со значением неодушевленного предмета, с которым сходно растение по внешнему виду, являются мотивирующими в вариантах моделей на -ец, -юг, -ика, -ка, -анка (-янка), -ник. Существительные со значением животного, с которым растение сходно по внешнему виду, выступают в качестве мотивирующих слов в вариантах моделей на -ник и -як. Существительное со значением болезни, которую может вызвать употребление

растения, является мотивирующим в трех вариантах трех моделей: на -ика, -ка, -ица. Однокорневые существительные, образованные по этим моделям, свидетельствуют об отсутствии закреплённости одного суффикса за одним определённым значением (чемерика, чемерка, чемерица). Существительные со значением предмета, с которым связано использование растения, выступают в качестве мотивирующих слов в вариантах моделей на -янка, -ник, -няк. Существительные со значением составной части растения являются мотивирующими в вариантах моделей на -ан, -ай, -ица. К ним близок по семантике вариант модели, по которому созданы названия *жирянка, маслянка*. Существительные со значением места, местности, в которой произрастает растение, выступают в качестве мотивирующих слов в вариантах моделей на -ка и -енник. Собственное существительное со значением лица, в честь которого названо растение, представлено в качестве мотивирующего слова в вариантах моделей на -ка и -ин. Обособленно стоит только вариант модели на -ица со значением „растение по отношению к запаху”. Среди существительных, от которых образованы рассмотренные названия растений, преобладают немотивированные существительные. Большинство суффиксов сочетается с системой флексий мужского рода (-ник, -ец, -юг, -як, -няк, -ан, -ай, -енник, -ин), меньшинство — с системой флексий женского рода (-ка, -янка (-анка), -ица, -ика).

В группе названий растений, мотивированных прилагательными, имеется значительное количество вариантов со значением „растение по признаку, имеющему отношение к окраске, цвету какой-либо части растения (плодов, листьев, цветков и др.)”. С вариантов моделей, имеющих только это значение, начнем описание.

1. *Модель на -инник.* (Желтинник — жёлтый). Ударение в мотивированном слове падает на первый слог суффикса -инник-. На стыке основы мотивирующего слова и суффикса наблюдается чередование согласных по твердости-мягкости, в корне О чередуется с Е после Ж.

2. *Модель на -ушник.* (Желтушник — жёлтый). Ударение в мотивированном слове на первом слоге суффикса. В корне О чередуется с Е после Ж.

3. *Модель на -чук.* (Зеленчук — зелёный). Ударение в мотивированном слове на гласном суффикса -чук-. В корне чередуется О с Е после Л. Во всех трех моделях суффикс сочетается с системой флексий мужского рода 2 склонения, в качестве мотивирующего слова выступает немотивированное прилагательное.

4. *Модель на -ина.* (Рябина — рябой). Ударение в мотивированном слове падает на гласный суффикса -ин-. Суффикс сочетается с системой флексий женского рода 1 склонения. На стыке основы мотивирующего слова и суффикса наблюдается чередование согласных по твердости-мягкости.

5. *Модель на -ки* представлена двумя семантическими вариантами. Ударение в мотивированном слове падает на последний слог мотивирующей основы. Суффикс -к- сочетается с системой флексий множественного числа. В составе мотивирующих слов можно выделить суффиксы -ян-, -иш-, -н-. *Первый* вариант имеет значение „растение по признаку, имеющему отношение к окраске”, *второй* вариант — „растение по признаку, имеющему отношение к семейству, разновидности”. (Багрянки — багряный. Гречишки — гречишный). В основе мотивирующего слова *гречишный* происходит усечение конечного согласного Н.

6. *Модель на -ец* представлена в группе суффиксальных названий растений тремя семантическими вариантами. Суффикс -ец- сочетается с системой

флексий мужского рода 2 склонения. Ударение в мотивированном слове падает на гласный суффикса (в первом и во втором вариантах) или на гласный корня (в последнем варианте). Мотивирующие слова могут быть немотивированными (пёстрый, острый, чистый) и мотивированными (саженный, сеяный). На стыке основы мотивирующего слова и суффикса наблюдается чередование согласных по твердости — мягкости. *Первый* вариант имеет значение „растение по признаку, имеющему отношение к окраске” (пестрец — пёстрый). В корне наблюдается чередование О — Е после мягкого согласного П. Значение *второго* варианта — „растение по признаку, имеющему отношение к внешнему виду — форме, характеру поверхности”. (Острец — острый, чистец — чистый). *Третий* вариант имеет значение „растение по признаку, связанному со способом выращивания”. (Саженец — саженный, сеянец — сеяный).

7. *Модель на -ик* также имеет три семантических варианта. Суффикс -ик безударный, сочетается с системой флексий мужского рода 2 склонения. На стыке основы мотивирующего слова и суффикса происходит чередование согласных по твердости-мягкости. Мотивирующие прилагательные могут быть немотивированными (рыжий) и мотивированными (красноголовый). В основе мотивирующего слова *узкий* происходит усечение конечного согласного -К-. *Первый* вариант имеет значение „растение по признаку, связанному с окраской, цветом” (багряник — багряный, красноголик — красноголовый, рыжик — рыжий). Значение *второго* варианта — „растение по признаку, связанному с внешним видом, формой”. (Узик — узкий). *Третий* вариант имеет значение „растение по признаку, имеющему отношение к составной части” (млечник — млечный).

Наибольшим количеством семантических вариантов представлена *модель на -ка*. Суффикс -к сочетается с системой флексий женского рода 1 склонения. Мотивирующие прилагательные могут быть немотивированными (румяный, курчавый) и мотивированными (живучий, пахучий, скороспелый, славянский). В основе мотивирующего слова происходит усечение сочетания согласных -ск- (славянка — славянский, суданка — суданский), суффикс присоединяется к усеченной основе. Варианты модели на -ка имеют следующие значения: 1. „растение по признаку, связанному с окраской, цветом” (румянка — румяный), 2. „растение по признаку, связанному с внешним видом, формой” (курчавка — курчавый), 3. „растение по признаку, связанному с его сортом, разновидностью” (антоновка — антоновский, славянка — славянский, суданка — суданский), 4. „растение по признаку, имеющему отношение к сроку созревания плодов” (скороспелка — скороспелый), 5. „растение по признаку, связанному с запахом” (пахучка — пахучий), 6. „растение по признаку, связанному со способностью к длительному сохранению жизни” (живучка — живучий).

Модель на -ика представлена двумя вариантами со значением: 1. „растение по признаку, имеющему отношение к окраске” (голубика — голубой, черника — чёрный), 2. „растение по признаку, имеющему отношение ко времени созревания плодов” (поздника — поздний). Суффикс -ик ударный, сочетается с системой флексий женского рода 1 склонения. Мотивирующие слова — немотивированные прилагательные. В основе мотивирующих слов наблюдается чередование согласных по твердости — мягкости (голубой — голубика), в корне О после мягкого согласного чередуется с Е (чёрный — черника).

10. *Модель на -ица* также имеет два варианта со значением: 1. „растение по признаку, связанному с окраской, цветом” (голубица — голубой), 2. „рас-

тение по признаку, связанному со вкусом” (горчица — горький, кислица — кислый). Суффикс -иц- ударный, сочетается с системой флексий женского рода 1 склонения. Мотивирующие прилагательные не мотивированы. На стыке основы мотивирующего слова и суффикса происходит чередование согласных по твердости-мягкости и чередование заднеязычного К с шипящим Ч.

Варианты модели на -уха (-юха) адекватны по своему значению вариантам модели на -ица: 1-ый вариант имеет значение „растение по признаку, связанному с цветом, окраской” (синюха — синий), 2-ой вариант имеет значение „растение по признаку, связанному со вкусом” (горькуха — горький). Суффикс -ух- (-юх-) ударный, сочетается с системой флексий женского рода 1 склонения. Мотивирующие слова представлены немотивированными прилагательными.

12. Модель на -ак (-як) имеет три варианта со значением: 1. „растение по признаку, имеющему отношение к внешнему виду — характеру поверхности” (чистяк — чистый), 2. „растение по признаку, связанному со вкусом” (горчак — горький), 3. „растение по признаку, имеющему отношение к полезности растения” (сорняк — сорный). Суффикс -ак- (-як-) ударный, сочетается с системой флексий мужского рода 2 склонения. Мотивирующими словами являются немотивированные (чистый, горький) и мотивированные (сорный) прилагательные. На стыке основы мотивирующего прилагательного и суффикса наблюдается чередование твердых согласных с мягкими (чистый — чистяк), заднеязычного К с шипящим Ч (горький — горчак).

13. Модель на -унец в сфере суффиксальных названий растений моновариантна. Значение варианта — „растение по признаку, связанному с внешним видом — формой частей”. (Долгунец — долгий). Ударение в мотивированном слове падает на конечный слог. Мотивирующее слово представлено немотивированным прилагательным. Суффикс -унец- сочетается с системой флексий мужского рода 2 склонения.

14. Модель на -ок также представлена одним вариантом со значением „растение по признаку, связанному со способом произрастания”. (Дичок — дикий). Ударение падает на последний слог мотивированного слова. Суффикс -ок- сочетается с системой флексий мужского рода 2 склонения. Мотивирующее слово не мотивировано. На стыке основы мотивирующего слова и суффикса происходит чередование заднеязычного согласного К с шипящим Ч.

Таким образом, для образования суффиксальных названий растений от основ имен прилагательных в современном русском литературном языке использовано 14 моделей, которые представлены 29 семантическими вариантами. Самой ёмкой (семантически) является модель на -ка. По три варианта имеют модели на -ец, -ик, -як. Модели на -ки, -ика, -ица, -уха (-юха) представлены двумя вариантами. Остальные 6 моделей моновариантны (на -инник, -ушник, -чук, -ина, -унец, -ок). Варианты многих моделей адекватны по значению. Так, например, прилагательное со значением цвета, окраски является мотивирующим в вариантах 11 моделей (на -инник, -ушник, -чук, -ина, -ки, -ец, -ик, -ка, -ика, -ица, -юха). Прилагательное со значением признака, имеющего отношение к внешнему виду — форме частей растения, характеру поверхности, является мотивирующим в вариантах моделей на -ец, -ик, -ка, -як, -унец. Прилагательное со значением признака, связанного со вкусом, выступает в качестве мотивирующего слова в вариантах моделей на -ица, -уха, -ак. Материальным выражением тождества этих вариантов являются однокорневые названия растений *горчица*, *горькуха*, *горчак*. Прилагательные со значением признака, имеющего отношение к способу выращивания, произрастания рас-

тения, являются мотивирующими словами в вариантах моделей на -ец и -ок. Суффикс -ок- присоединяется к основе немотивированного слова (дикий — дичок), суффикс -ец — к основе мотивированного слова (саженный — саженец, сеяный — сеянец). Прилагательные со значением признака, имеющего отношение ко времени, сроку созревания плодов растения, выступают в качестве мотивирующих слов в вариантах моделей на -ка и -ика. Остальные варианты не входят ни в одну из групп, стоят обособленно. Например, только модель на -ик имеет вариант со значением „растение по признаку, связанному с составной частью”, только модель на -ка имеет варианты со значением: 1. „растение по признаку, связанному с запахом”, 2. „растение по признаку, связанному со способностью к длительному сохранению жизни”; только модель на -як имеет значение „растение по признаку, имеющему отношение к полезности растения”. Большинство прилагательных, от которых образованы рассмотренные названия растений, не мотивировано. Суффиксы, использованные в названиях растений, сочетаются с системой флексий мужского (-инник, -ушник, -чук, -ец, -ик, -як, -унец, -ок) и женского рода (-ина, -ка, -ика, -ица, -уха, (-юха)). Суффикс -к- может сочетаться также с системой флексий множественного числа — в названиях групп растений.

В количественном отношении не уступает двум описанным группам названий растений группа суффиксальных названий растений, которые можно мотивировать двояко — прилагательными и существительными. Семантически эти названия растений ближе к существительным, формально — к прилагательным, так как содержат суффиксы прилагательных. Например, *саговник* — дерево, в стволе которого накапливается крахмал, из него делают *саго* (мотивация существительным), *саговник* — *саговое* дерево (мотивация прилагательным). Рассмотрим указанную группу названий с точки зрения мотивации прилагательным. 5 моделей из 8 представлены семантическим вариантом со значением „растение по признаку, имеющему отношение к месту обитания растения или к месту расположения его частей”. Только этот вариант имеет модель на -ика. (Водяника — водяной, земляника — земляной). Ударение в мотивированном слове падает на гласный суффикса -ик-, суффикс сочетается с системой флексий женского рода I склонения. В мотивирующем прилагательном легко выделяется суффикс -ян-, конечный твердый согласный основы прилагательного перед суффиксом смягчается.

Модель на -ица представлена тремя вариантами со значением: 1. „растение по признаку, имеющему отношение к месту обитания” (болотница — болотный, водяница — водяной, полевица — полевой, прибрежница — прибрежный), 2. „растение по признаку, имеющему отношение к сфере употребления, использования” (шелковица — шелковый), 3. „растение по признаку, имеющему отношение к внешнему виду — форме, сходству с каким-либо предметом” (овсяница — овсяный, печёночница — печёночный). Суффикс -иц- может быть ударным и безударным, сочетается с системой флексий женского рода I склонения. В мотивирующих прилагательных выделяются суффиксы -ев-, -ов-, -н-, -очн-, -ян-. На стыке основы мотивирующего слова и суффикса наблюдается чередование согласных по твердости — мягкости.

Модель на -ка имеет 6 семантических вариантов. Суффикс -к- сочетается с системой флексий женского рода I склонения. Ударение в мотивированном слове падает на слог, предшествующий суффиксу -к-. В мотивирующих прилагательных, как простых, так и сложных по структуре, выделяются суффиксы -ян-, -ов-, -чат-, -н-. В основе мотивирующего прилагательного наблюдается

усечение суффиксального -н- (семиколосный — семиколоска), чередование заднеязычного Г с шипящим Ж (многоногий — многоножка), Варианты модели на -ка имеют следующие значения: 1. „растение по признаку, имеющему отношение к месту обитания” (солянка — соляной), 2. „растение по признаку, связанному со сферой употребления, использования” (ворсянка — ворсяной, зубровка — зубровый, мачтовка — мачтовый), 3. „растение по признаку, связанному с внешним видом-формой растения, его частей, их сходством с каким-либо предметом” (грушовка — грушевый, звездчатка — звездчатый, кустовка — кустовой, лапчатка — лапчатый, льнянка — льняной, нитчатка — нитчатый, росянка — росяной, тростянка — тростяной), 4. „растение по признаку, имеющему отношение к составной части, содержимому, характеризующему внешний вид” (смолёвка — смолевой, смолянка — смоляной), 5. „растение по признаку, связанному с окраской, цветом” (серебрянка — серебряный, трёхцветка — трёхцветный), 6. „растение по признаку, имеющему отношение к количеству частей растения” (многоножка — многоногий, семиколоска — семиколосный).

Самой ёмкой в семантическом отношении является модель на -ик. Суффикс -ик- может быть ударным и (чаще) безударным, сочетается с системой флексий мужского рода 2 склонения. В мотивирующих прилагательных выделяются суффиксы -ов-, -н-, -енн-, -инн-, -очн-, а некоторых также и приставки с пространственным значением (под-, при-, по-). На стыке основы мотивирующего слова и суффикса наблюдается чередование согласных по твёрдости-мягкости. По своей структуре мотивирующие прилагательные могут быть простыми и сложными. Значения вариантов модели на -ик: 1. „растение по признаку, имеющему отношение к месту обитания” (берёзовик — берёзовый, боровик — боровой, дубовик — дубовый, дубровник — дубровный, окопник — окопный, осиновик — осиновый, подбережник — подбережный, подорожник — подорожный, подснежник — подснежный, придорожник — придорожный, пустырник — пустырный), 2. „растение по признаку, имеющему отношение к сфере употребления, использования” (канатник — канатный, мускатник — мускатный, ржавчинник — ржавчинный, семенник — семенной, трутник — трутный, шоколадник — шоколадный, язвенник — язвенный), 3. „растение по признаку, имеющему отношение к внешнему виду (форме) растения, его частей” (грабинник — грабинный, пузырник — пузырный, сабельник — сабельный, шильник — шильный, шпажник — шпажный), 4. „растение по признаку, имеющему отношение к составной части растения” (пластиночник — пластиночный, шиповник — шиповный, хвойник — хвойный), 5. „растение по признаку, имеющему отношение к количеству составных частей” (трилистник — трилистный), 6. „растение по признаку, связанному с запахом или с запахом и вкусом” (ладанник — ладанный, лимонник — лимонный, чесночник — чесночный), 7. „растение по признаку, имеющему отношение ко времени, к длительности сохранения жизни растением” (бессмертник — бессмертный, двулетник — двулетний, летник, летники — летний, многолетник — многолетний, морозник — морозный, однолетник — однолетний, столетник — столетний).

Модель на -як представлена двумя семантическими вариантами со значением: 1. „растение по признаку, имеющему отношение к месту обитания” (болотняк — болотный), 2. „растение по признаку, имеющему отношение к внешнему виду растения, форме” (житняк — житный). Суффикс -як- сочетается с системой флексий мужского рода 2 склонения, ударение в мотивированном слове падает на суффикс. На стыке основы мотивирующего прилагательного

и суффикса происходит чередование согласных по твердости-мягкости. В мотивирующем прилагательном выделяется суффикс -н-.

Модель на -ник представлена двумя семантическими вариантами со значением: 1. „растение по признаку, имеющему отношение к сфере употребления, использования” (мачтовник — мачтовый, саговник — саговый), 2. „растение по признаку, имеющему отношение к внешнему виду растения, его частей, сходству с каким-либо предметом” (гороховник — гороховый, кедровник — кедровый, ситовник — ситовый). Мотивирующие прилагательные имеют суффикс -ов-; суффикс -ник- сочетается с системой флексий мужского рода 2 склонения.

Модель на -янка моноварианта, значение варианта модели — „растение по признаку, связанному со сферой употребления, использования” (мыльнянка — мыльный). В мотивирующем прилагательном выделяется суффикс -н-. На стыке основы мотивирующего слова и суффикса наблюдается чередование согласных по твердости-мягкости. Ударение в мотивированном слове падает на гласный суффикса -янк-, суффикс сочетается с системой флексий женского рода 1 склонения.

Модель на -арник также представлена одним вариантом со значением „растение по признаку, имеющему отношение к окраске, цвету” (золотарник — золотой). Ударение в мотивированном слове падает на 1-ый слог суффикса, суффикс сочетается с системой флексий мужского рода 2 склонения.

Судя по описанию, в анализируемой группе большое количество моделей представлено адекватными по значению вариантами. Так, например, варианты со значением „растение по признаку, связанному с местом обитания”, имеют модели на -ика, -ица, -ка, -ик, -як. Варианты со значением „растение по признаку, связанному со сферой употребления, использования”, имеют модели на -ица, -ка, -ик, -ник, -янка. Варианты со значением „растение по признаку, связанному с внешним видом растения или его частей, формой”, имеют модели на -ица, -ка, -як, -ник. Варианты со значением „растение по признаку, связанному с составной частью”, имеют модели на -ка и -ик. Варианты со значением „растение по признаку, связанному с окраской”, имеют модели на -ка и -арник. Варианты со значением „растение по признаку, связанному с количеством частей”, имеют модели на -ка и -ик. Вариантов, не совпадающих по значению, значительно меньше. Только модель на -ик представлена вариантами со значением: 1. „растение по признаку, связанному с запахом или с запахом и вкусом”, 2. „растение по признаку, имеющему отношение ко времени, длительности сохранения жизни”. В рассмотренных 8 моделях флексии мужского и женского рода представлены одинаково (-ик, -ник, -арник, -як, -ка, -ика, -ица, -янка).

Таким образом, в сфере двоякомотивированных суффиксальных названий растений можно выделить 23 семантических варианта 8 моделей, если учитывать связь с прилагательными. Если описание дать с учетом мотивации существительными, увеличится количество способов словообразования, слова типа *подснежник* попадут в префиксально — суффиксальный способ, слова типа *двулетник* — в способ сложения с суффиксацией. Увеличится количество суффиксов (и соответственно моделей) в названиях растений, образованных способом „чистой” суффиксации — вместо 8 моделей придется выделить 17 моделей, большинство из которых (11) моновариантно (модели на -яника, -ница, -евица, -овица, -очница, -чатка, -овик, -енник, -инник, -нянка, -арник). Модели на -яница и -няк имеют по два варианта, модели на -овка (-ёвка) и -овник — 3 варианта, модель на -янка — 5 вариантов, модель на -ник — 6 вариантов. Зна-

чение вариантов в основном остается прежним. Можно выделить следующие группы вариантов: 1. варианты со значением „растение по отношению к месту обитания” имеют модели на -яника (водяника — вода, земляника — земля), -ница (болотница — болото), -яница (водяница — вода), -евица (полевица — поле), -янка (солянка — соль), -овик (берёзовик — берёза, боровик — бор, дубовик — дуб), -ник (дубровник — дуброва, окопник — окоп), -няк (болотняк — болото); 2. варианты со значением „растение по отношению к сфере использования, употребления” имеют модели на -овица (шелковица — шёлк), -янка (ворсянка — ворс), -овка (зубровка — зубр, мачтовка — мачта), -ник (канатник — канат), -енник (язвенник -язва), -овник (мачтовник -мачта), -нянка (мыльнянка — мыло); 3. варианты со значением „растение по отношению к предмету, с которым растение или какая-либо часть растения сходны по внешнему виду, форме”, имеют модели на -яница (овсяница — овёс), -очница (печёночница — печень), -янка (льнянка — лён), -овка (грушовка — груша), -чатка (звездчатка — звезда), -ник (сабельник — сабля, шпажник — шпага), -инник (грабинник — граб), -овник (ситовник — сито), -няк (житняк — жито); 4. варианты со значением „растение по отношению к составной части” имеют модели на -янка (смолянка — смола), -ёвка (смолёвка — смола), -ник (пластинчик — пластинка), -овник (шиповник — шип); 5. варианты со значением „растение по отношению к предмету, с которым оно сходно по окраске”, имеют модели на -янка (серебрянка — серебро) и -арник (золотарник — золото). Только модель на -ник представлена вариантами со значением: 1. „растение по отношению к предмету, с которым оно сходно по запаху или по вкусу” (лимонник — лимон, ладанник — ладан, чесночник — чеснок), 2. „растение по отношению ко времени” (морозник — мороз).

Набор вариантов 5 моделей, по которым образованы суффиксальные названия растений от глагольных основ, ограничен. *Модель на -уха* представлена вариантом со значением „растение по отношению к действию, связанному с воздействием на объект” (резуха — резать). Мотивирующее слово — немотивированный глагол. Суффикс -ух- присоединяется к усеченной основе инфинитива на согласный. Ударение в мотивированном слове падает на гласный суффикса. Суффикс -ух- сочетается с системой флексий женского рода 1 склонения.

Модель на -ник представлена двумя вариантами. *Первый* вариант адекватен по значению предыдущему (порезник — порезать). Суффикс -ник- присоединяется к усеченной основе инфинитива на согласный. Мотивирующее слово — приставочный глагол (порезать). Суффикс сочетается с системой флексий мужского рода 2 склонения. *Второй* вариант модели на -ник имеет значение „растение по отношению к характеризующему его состоянию, связанному со способом произрастания” (стланник — стлаться). Мотивирующее слово — возвратный глагол. Суффикс -ник- сочетается с системой флексий мужского рода 2 склонения.

Модель на -ун также представлена двумя вариантами со значением: 1. „растение по отношению к характеризующему его состоянию, связанному со способностью держаться на поверхности воды” (плавун — плавать, плаун — плавать), 2. „растение по отношению к характеризующему его состоянию, связанному с внешним видом” (плакун — плакать). Мотивирующие слова — немотивированные глаголы. Суффикс присоединяется к усеченной основе инфинитива на согласный или на гласный. Ударение в мотивированном слове падает на гласный суффикса. Суффикс -ун- сочетается с системой флексий муж-

ского рода 2 склонения. Модель на *-иха* моновариантна. Значение варианта — „растение по отношению к состоянию, характеризующему внешний вид”. (Облепиха — облепить). Мотивирующее слово — приставочный глагол. На стыке основы инфинитива облепи- и суффикса *-их-* наблюдается наложение гласных (и + и). Суффикс *-их-* сочетается с системой флексий женского рода 1 склонения. Ударение в мотивированном слове падает на гласный суффикса.

Модель на *-ок* представлена одним вариантом со значением „растение по отношению к производимому над ним действию” (отсадок — отсадить, подсадок — посадить, присадок — посадить). Мотивирующие слова — приставочные глаголы. Суффикс *-ок-*, сочетающийся с системой флексий мужского рода 2 склонения, присоединяется к усеченной основе инфинитива на согласный, при этом на стыке основы и суффикса происходит чередование согласных по мягкости-твердости.

Таким образом, большинство вариантов отглагольных моделей различается семантически. Из 5 моделей 2 представлены двумя вариантами (на *-ник* и *-ун*), а 3-моноварианты (на *-уха*, *-иха*, *-ок*). Мотивирующие глаголы могут быть мотивированными и немотивированными. Суффиксы *-ник-*, *-ун-*, *-ок*, сочетаются с системой флексий мужского рода 2 склонения, суффиксы *-ух-*, *-их-* — с системой флексий женского рода 1 склонения.

Итак, анализ языкового материала показал, что современный русский литературный язык располагает значительным количеством суффиксальных моделей для образования названий растений. Из 160 рассмотренных названий растений 40 названий создано по моделям с субстантивными мотивирующими словами, 37 названий — по моделям с адъективными мотивирующими словами, 10 названий — по моделям с глагольными мотивирующими словами. Наибольшее количество названий растений (73) входит в промежуточную группу двоякомотивированных названий растений. Сопоставление моделей, входящих в разные группы, позволяет обнаружить между моделями структурное сходство, проявляющееся в совпадении отдельных словообразовательных комплексов [9]. Так, например, словообразовательный комплекс *-ник* сочетается с субстантивными, адъективными и глагольными основами; комплексы *-ец*, *-ика*, *-ка*, *-янка*, *-як*, *-ица*, *-инник*, *-арник* сочетаются с субстантивными и адъективными основами; комплексы *-уха*, *-ок* сочетаются с адъективными и глагольными основами. Остальные словообразовательные комплексы сочетаются только с одним типом основ: *-юг*, *-ан*, *-ай*, *-няк*, *-енник*, *-ин*, *-яника*, *-ница*, *-яница*, *-евица*, *-овица*, *-очница*, *-овка* (ёвка), *-чатка*, *-овик*, *-овник*, *-нянка* — с субстантивными основами, *-ик*, *-ки*, *-ушник*, *-чук*, *-ина*, *-унец* — с адъективными основами, *-ун*, *-иха* — с глагольными. Что касается системы флексий, сочетающихся с суффиксами, то можно отметить наличие в словообразовательных комплексах системы флексий мужского рода 2 склонения и женского рода 1 склонения. Только в комплексе *-ки* представлена система флексий множественного числа. Сходство мотивировочных признаков является причиной семантической близости некоторых вариантов с разнотипными мотивирующими словами. Так, например, семантически сходны между собой варианты субстантивных моделей на *-ец*, *-юг*, *-ика*, *-ка*, *-янка*, *-ник* со значением „растение по признаку, имеющему отношение к неодушевленному предмету, с которым оно сходно по внешнему виду, форме”, и варианты адъективных моделей на *-ец*, *-ик*, *-ка*, *-як*, *-унец* со значением „растение по признаку, имеющему отношение к внешнему виду — форме частей растения, характеру поверхности”. Подобное сходство, а также возможность образования прилагательных от

существительных обусловили появление большой группы двоякомотивированных суффиксальных названий растений. При образовании слов по описанным вариантам моделей происходят различные изменения в звуковых оболочках основ мотивирующих слов: чередования согласных по твердости-мягкости, чередования заднеязычных с шипящими, чередования гласных с нулём звука, усечение и наложение звуков.

ПЕРЕЧЕНЬ СНОСОК

- [1] См., например, следующие работы: А. А. Дементьев. Суффикс -ик и его производные в современном русском языке. В книге: „Учёные записки Куйбышевского педагог. и учит. института”. Куйбышев, 1942, стр. 54—55. Грамматика русского языка, т. I. Изд. АН СССР, М., 1953, стр. 238, 239, 240, 243. Н. М. Громова. Предметные имена существительные с суффиксом -к (а) в русском языке. Кандид. диссерт. Львов, 1955. И. И. Ковалик. Словотворча категорія назв конкретних предметів у східнослов'янських мовах в порівнянні з іншими слов'янськими мовами. „Питання українського мовознавства”. Львівський держ. ун-т, кн. 3, 1958. Дialeктные названия растений (народную ботаническую терминологию) с этимологической точки зрения исследует В. А. Меркулова. (Происхождение названий дикорастущих съедобных растений в русских говорах. Автореферат кандид. диссерт. М., 1965).
- [2] Г. Павский. Филологические наблюдения (над составом русского языка). Рассуждение 2-ое. 1842, СПб, стр. 86.
- [3] В. А. Богородицкий. Общий курс русской грамматики. Соцэкгиз, М.-Л., 1935, стр. 148.
- [4] О. В. Скороглядова. Словообразование имен существительных в современном русском языке. Кандид. диссерт., Баку, 1944, стр. 152—153.
- [5] Ф. Я. Серета. Суффиксы существительных в современном украинском языке сравнительно с соответствующими суффиксами русского и белорусского языков (суффиксы, обозначающие предметы). Кандид. диссерт., Киев, 1955, стр. 136.
- [6] См. в связи с этим замечание Е. Н. Толикиной: „Терминологические системы создаются на базе общеязыковой лексики по существующим словообразовательным моделям и моделям словосочетаний”. (Лингвистические аспекты изучения термина. В книге: „Тезисы докладов на совещании по лингвистическим проблемам научно-технической терминологии”. Л., 1967, стр. 10.)
- [7] Здесь и в дальнейшем: когда указывается „растение по отношению к предмету, болезни, признаку, действию и т. п.”, имеется в виду не сам предмет реальной действительности, не признак, не действие, а значение. Когда говорится о сходстве растения, предмета, имеется в виду не только сходство в целом, но и сходство отдельных частей.
- [8] При описании принимается во внимание только начальная форма.
- [9] Под словообразовательным комплексом понимается единство суффикса и флексии.

KÉPZŐS NÖVÉNYNEVEK A MAI OROSZ IRODALMI NYELVBEN

Írta: VASZILCSENKO, Sz. M. °

A tanulmány a növénynevek suffixumok útján történő képzéséről ad szinkron aspektusú áttekintést a 17 kötetes *Mai orosz nyelvi* szótára alapján. Az anyag feldolgozása a következők figyelembevételével történik: 1. az alapszó jellege (meghatározott szófajhoz tartozás, jelentés, struktúra), 2. a motiváló jegy, 3. a szóképzés módja, 4. az alapszó hangtestében végbemenő változások. A szerző a vizsgált képzős növényneveket a következőképpen csoportosítja: 1. főnévből képzett növénynevek, 2. melléknévből képzett növénynevek, 3. igéből képzett növénynevek. Az utolsó csoport a legkisebb, 10 darab, 5 féle modell alapján képzett növénynevet foglal magába. A különböző modellek alapján főnévből képzett növénynevek száma 40, a melléknévből képzetteké 37. Mindegyik csoportban nagyszámú azonos, illetve hasonló jelentésű variáns van. A motiváló jegyek azonossága és a főnévből való melléknévképzés lehetősége magyarázza a kétszeresen motivált növénynevek nagy számú csoportjának (73 szó) a jelenlétét. Szemantikailag ezek a főnevek állnak közelebb az őket motiváló főnevekhez, formailag viszont a melléknemekhez, mivel melléknévi képzőkkel vannak ellátva. A tanulmány foglalkozik azzal, hogy a suffixumok milyen szótövekhez járulhatnak. Vannak

suffixumok, amelyek minden típusú szótőhöz kapcsolódhatnak (főnévihez, melléknévihez, igeihez), vannak, amelyek két típusúhoz (főnévihez és melléknévihez, melléknévihez és igeihez) és vannak, amelyek egy típusúhoz (ezek alkotják a többséget). A szerző megvizsgálja a suffixumok kapcsolódását a ragozási rendszerekhez. A növénynevek képzésénél használt suffixumok a második ragozás hímnemű és az első ragozás nőnemű főneveihez járulhatnak. A többes számú ragozást a *-ki* suffixum képviseli.